



Zentrum für Betreuung und Pflege Auwaldhof

DRESDEN-REICK



5-jähriges
Jubiläum



WWW.KORIAN.DE



Wohlfühlen und Geborgenheit

– das Zentrum für Betreuung und Pflege Auwaldhof steht für kompetente Pflege, Herzlichkeit und stilvolles Ambiente.

Hier können Sie sich zuhause fühlen und die familiäre Atmosphäre genießen. Mit viel Liebe und Engagement sind unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter für Sie da.



5 Jahre Zentrum für Betreuung und Pflege Auwaldhof in Dresden

SICHER UND GEBORGEN IM ALTER



LIEBE LESERINNEN, LIEBE LESER,

unsere Einrichtung begeht ihren 5. Geburtstag. Ein Jubiläum, das wir gerne zum Anlass nehmen, Ihnen unsere Einrichtung näherzubringen.

Als lebendige und offene Hausgemeinschaft steht in unserer Einrichtung immer der einzelne Mensch mit seiner Lebensgeschichte und seinen individuellen Wünschen und Bedürfnissen im Mittelpunkt unseres Denkens und Handelns.

Dabei sorgen sich unsere motivierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter Tag für Tag herzlich, professionell und mit großem Respekt um die uns anvertrauten Menschen und schaffen damit eine überaus freundliche, familiäre und wohltuende Wohnatmosphäre.

Dafür möchte ich allen daran Mitwirkenden ein herzliches Dankeschön aussprechen, ob in Pflege oder Betreuung, Verwaltung oder Haustechnik, Reinigung oder Küche. Auf diese Weise haben Sie in den zurückliegenden Jahren eine Atmosphäre geschaffen, die viel an Lebensqualität ausstrahlt und Lebensfreude schafft.

Mein Dankeschön gebührt den Angehörigen der uns anvertrauten Menschen für ihr positives Feedback, für die Weiterempfehlung unserer Einrichtung und für das Vertrauen, das sie in uns setzen. Schließlich möchte ich unseren Dienstleistern, unseren Kooperationspartnern und Netzwerkpartnern für unser gelungenes Zusammenwirken danken.

Wir fühlen uns im Dresdener Stadtteil Reick gut aufgenommen. Die Integration unseres Hauses in den vergangenen fünf Jahren ist gelungen, womit unsere Einrichtung zum festen Bestandteil von Reick wurde. Auch künftig wollen wir die Kooperation mit Stadt und Stadtteil noch weiter ausbauen.

Ich freue mich, Sie in unserem Haus auch persönlich begrüßen zu dürfen.

Ihre Einrichtungsleitung



Mehr als ein Altenheim

ÄLTERWERDEN IN WÜRDE UND GEBORGENHEIT

In unserer von viel Grün umgebenen Einrichtung erwartet Sie ein junges, engagiertes und qualifiziertes Team und Sie erhalten dabei die Pflege und Betreuung, die Ihren Bedürfnissen und Wünschen entspricht.

Wir verfügen über 135 Einzelzimmer und 5 aus zwei Räumen bestehenden Partnerappartements für Paare. Die hellen Räumlichkeiten schaffen ein freundliches Ambiente und gestatten dank bodentiefer Fenster einen Blick ins Freie. Selbstverständlich gehört zu jedem Zimmer ein modernes und barrierefreies Bad mit WC. Fernseh-, Telefon- und WLAN-Anschlüsse sind vorhanden. Sie möchten gerne liebgewonnene Accessoires oder Möbelstücke in Ihr neues Zuhause mitbringen? Kein Problem: Gestalten Sie Ihr Zimmer Ihren Bedürfnissen entsprechend. Auch Ihr Haustier kann

nach Übereinkunft gerne mit Ihnen einziehen. Fühlen Sie sich bei uns wie zuhause! Jeder Wohnbereich verfügt über einen eigenen Speisesaal, ein Pflegebad und Gemeinschaftsräume. Leseratten finden ihr Lieblingsbuch in unserer Bibliothek, in unserem Sportraum können Sie Ihrem Körper Gutes tun. Von unserer Dachterrasse aus können Sie einen Blick über Dresden genießen. Ein beliebter Treffpunkt ist unser Gartenbereich: Nehmen Sie Platz auf unserer großen Terrasse, gärtnern an unseren Hochbeeten oder statten unseren Tieren einen Besuch ab.



Kirchhof

Bestattungen GmbH



Seit 1997 Ihr
Familienunternehmen
3x in Dresden

Hauptniederlassung:

Schandauer Straße 49 | 01277 Dresden

☎ 0351/ 3 16 09 63

✉ schandauer@kirchhof-bestattungen.de

2. Niederlassung:

Königsbrücker Landstraße 27 | 01109 Dresden

☎ 0351/ 8 80 02 40

✉ koenigsbruecker@kirchhof-bestattungen.de

3. Niederlassung:

Helfenberger Weg 17 | 01328 Dresden OT Cunnersdorf

☎ 0351/ 2 66 66 91

✉ kontakt@kirchhof-bestattungen.de

*Wir wollen
gemeinsam einen letzten
würdigen Weg finden*

Eigener Trauerraum

Lohrmannstraße 22 | 01237 Dresden



MEISTERBETRIEB

www.kirchhof-bestattungen.de



Vollstationäre und Kurzzeitpflege

IN WÜRDE ÄLTER WERDEN

VOLLSTATIONÄRE PFLEGE UND BETREUUNG

Wir bieten Ihnen vollstationäre Pflege- und Betreuungsleistungen an 365 Tagen rund um die Uhr. Unumgänglich wird diese Form der Pflege, wenn sie in den eigenen vier Wänden nicht oder nicht mehr geleistet werden kann.

Sicherlich ist der Auszug aus den vertrauten eigenen vier Wänden und der Einzug in ein Pflegeheim für niemanden ein einfacher Schritt. Deshalb tut unser qualifiziertes Pflegeteam achtsam, engagiert und mit viel Herz und Respekt alles, damit dieser Schritt in eine noch wenig bekannte neue Lebenswelt so unkompliziert wie möglich vonstattengeht und sich bald schon erste

Kontakte zu Mitbewohnerinnen und Mitbewohnern einstellen. Großen Wert legen wir hierbei darauf, dass Ihre Eigenverantwortlichkeit und Selbstständigkeit so weit wie möglich gewahrt bleibt. Wir bieten Pflegeleistungen, die sich an den persönlichen und sozialen Bedürfnissen und Erfordernissen der uns anvertrauten, pflegebedürftigen Menschen orientieren, und wissen eine vertrauensvolle Einbindung von Angehörigen zu schätzen. Angehörige sind uns bei unserer Arbeit unverzichtbare Partnerinnen und Partner, die uns vor allem bei der Biografiearbeit mit Menschen mit demenziellen Erkrankungen wertvolle Unterstützung schenken.

Unser Service im Trauerfall:

Formalitätenportal

Bestattungs-Vorsorge

Digitaler Nachlass

Abmeldungen

Renten- und Krankenversicherungen
Festnetz-DSL- und Handyverträge
Versorgungsämter
Shops
Rundfunkbeitrag (GEZ)
Mitgliedschaften
Online Lottogesellschaften
Soziale Netzwerke
Wettanbieter
Multimedia-Dienste
Zahlungsanbieter
Energieversorger
Zeitschriften-Abonnements
Spiele-Plattformen
Dating- und Partnerportale
Handelsplattformen



Dresden 01259
Bahnhofstraße 83
Telefon 0351/2015848

info@bestattungshausbilling.de

Dresden 01219
Lockwitzer Straße 24
Telefon 0351/4716286

www.bestattungshausbilling.de

Dresden 01277
Berggartenstraße 19
Telefon 0351/3179024



Die kontinuierliche Weiter- und Fortbildung unseres Teams zum Wohle unserer Seniorinnen und Senioren ist für uns im Übrigen eine Selbstverständlichkeit. Unser Pflegeteam orientiert sich an persönlichen und sozialen Bedürfnissen und Erfordernissen und kooperiert eng mit unterschiedlichen Spezialisten.

Die Ergotherapie befindet sich bei uns im Haus, Fachkräfte in den Bereichen Physiotherapie und Logopädie, Ärztinnen und Ärzte aus Haus- und Facharztpraxen kommen regelmäßig in unsere Einrichtung, auch mit einem Palliativteam sind wir gut vernetzt.

KURZZEITPFLEGE

Was tun, wenn Sie als pflegende Angehörige eine Auszeit benötigen, erkrankt sind oder eine Urlaubsreise antreten möchten? Im Fall der Fälle können Sie sich auch in diesen Lebenssituationen auf uns verlassen und wir eröffnen die Möglichkeit einer zeitlich begrenzten (eingestreuten) Kurzzeitpflege. Dabei versteht es sich von selbst, dass Ihre Liebsten während des Zeitraums optimale pflegerische Betreuung genießen und auch an der Vielzahl unserer Angebote und Veranstaltungen teilnehmen können.



MBB

**Medizinischer Bedarf
T. Bartzsch**

• Diabetikerbedarf
• Reha - Hilfsmittel
• Artikel der häuslichen Pflege
für Arztpraxis u. Privatbedarf

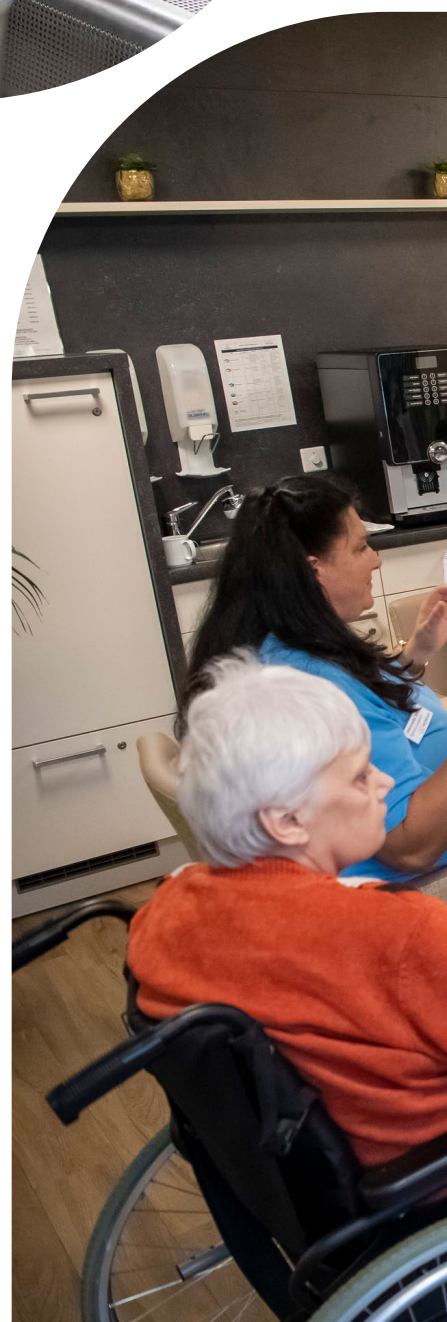
Aussiger Str. 6
01277 Dresden - Striesen
info@mb-bartzsch.de
Tel.: (0351) 2842160

Sprechen Sie uns an! Wir beraten Sie ausführlich und kompetent über unsere Leistungen. Telefonisch erreichen Sie uns unter: 0351 87306 0



Zentrum für Betreuung und Pflege Auwaldhof

5 JAHRE WOHLFÜHLEN UND GEBORGENHEIT





Bei uns ist immer etwas geboten

WIR STIFTEN LEBENSFREUDE

Wir bieten Ihnen eine breite Palette an Möglichkeiten, Ihren Alltag zu gestalten.

VIelfÄLTIGE UND ABWECHSLUNGS-REICHE ANGEBOTE

Sie legen Wert auf körperliche Beweglichkeit und den Erhalt Ihrer geistigen Regsamkeit? Dann erwarten Sie Bewegungsübungen mit unterschiedlichen Medien zum Beispiel Igelbällen oder Terrabändern, Sitztanz oder Kegeln, Zeitungsschau, Märchenstunde oder Gedächtnistraining. Aber vielleicht lieben Sie auch gemeinsames Backen, Singen oder Kochen und betätigen sich gerne kreativ? Auch dafür gibt es bei uns eine Reihe von Angeboten, wo Sie zahlreiche Gleichgesinnte treffen. Und manch einer entdeckt sogar lange vernachlässigte Hobbys neu oder öffnet sich ganz neuen Interessengebieten. So richtig entspannen können Sie mit leiser Entspannungsmusik bei unseren Wohlfühlrunden mit Handbad, Eincremen, Kopfmassage und Aromaanwendung-

gen. Tierliebende erfreuen sich an unseren Meerschweinchen, die fest in unseren Alltag integriert sind und sich bei schönem Wetter im Außengehege befinden. Die Tiere werden von Bewohnerinnen und Bewohnern gefüttert, Kuschelstunden inklusive. Vielleicht verfügen Sie über einen grünen Daumen: In unserer Gartenanlage sind Hochbeete und ein Naschgarten angelegt für Anzucht, Pflanzung und Ernte. Die von uns angebotenen Projekttagge drehen sich immer um ein bestimmtes Thema, wie etwa das Projekt „Bauernhof“ mit Tierbesuch von Kaninchen oder Ziegen. Auch Ausflüge zum Wochenmarkt, kleine Stadtrundfahrten mit dem hauseigenen Bus oder ein Ausflug in den Botanischen Garten sind Bestandteil unserer Angebotspalette.





FESTE UND VERANSTALTUNGEN

Zahlreiche jahreszeitliche Feste, Feiern und Veranstaltungen bereichern das Leben unserer Bewohnerinnen und Bewohner und schenken ihnen schöne, unvergessliche Momente. Momente, die Lebensfreude wecken und die Lebensqualität steigern. Wir begehen alle familiären und religiösen Feiern, wozu die jahreszeittypischen Feste oder die Geburtstagsfeiern des Monats mit festlicher Tafel, Sektempfang und Torte gehören. Dazu gehört auch unser Martinstag mit Glühwein, Lagerfeuer und Flammkuchen.

Bei unseren festlichen Aktivitäten in familiärer Atmosphäre entsteht auch für neue Bewohnerinnen und Bewohner schnell ein Gefühl von Heimat und Geborgenheit.

EINZELBETREUUNG

Im Rahmen unserer Einzelbetreuung führen wir beispielsweise Einkaufstrainings im benachbarten Supermarkt durch, bieten aber auch basale Stimulation mit Aromadiffusor. Unsere Meerschweinchen nutzen wir gern zur Tiergestützten Intervention bei bettlägerigen Seniorinnen und Senioren.

FÜR EIN ERFÜLLTES LEBEN

Wir möchten, dass sich unsere Bewohnerinnen und Bewohner rundum wohlfühlen. Diesem Anspruch und Ansporn begegnen wir mit einem abwechslungsreichen Angebot, in dem alle etwas zur Erfüllung persönlicher oder sozialer Bedürfnisse finden, etwas, was Gemeinschaftsgefühle weckt und ein familiäres Miteinander in unserer offenen und lebendigen Hausgemeinschaft schafft.

ANTEA BESTATTUNGEN

Tag & Nacht
0351 / 42 999 42

**Ob Vorsorge oder Trauerfall:
Wir gehen den letzten Weg
mit Ihnen gemeinsam.**

13 Filialen in Dresden und Umgebung
www.antea.de

TrauerHilfe DENK
Tag & Nacht erreichbar unter
0351 / 49 28 10
Friedrichstraße 28, 01067 Dresden
www.denk-dresden.de

**Praxis für
Sprach-, Sprech-, Stimm- und Schlucktherapie**



**LOGOPÄDIE
„SPRACHGEFLÜSTER“**



**Zamenhofstr. 59
01257 Dresden**

Telefon: 0351 25 388 988

*Ihre Logopädie
vor Ort!*



B *Beratung auf Wunsch im Trauerhaus*
Bestattungsinstitut

Chrominski GmbH

Dresden

Kesselsdorfer Straße 106

Nürnberger Straße 2

Bönischplatz 5

☎ Tag & Nacht

4 11 86 81

4 71 88 41

4 40 00 48

Sorgen Sie vor:

- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung

**Mit einer Bestattungs-
vorsorge übernehmen
Sie Verantwortung für
sich selbst und Ihre
Angehörigen!**

www.Bestattungsinstitut-chrominski.de



Erfolgreiche Integration

KOOPERATION GROSSGESCHRIEBEN

Eine gute und gelungene Kooperation mit Institutionen unseres Stadtviertels ist uns ein ganz besonderes Anliegen und führte in den zurückliegenden Jahren zu einer erfolgreichen Integration unserer offenen Einrichtung und ihrer Bewohnerinnen und Bewohner in unser Gemeinwesen. Da wir uns unserem Viertel ausgesprochen verbunden fühlen, werden wir in den kommenden Jahren das Zusammenwirken weiter intensivieren und neue Verbindungen aufbauen. Mit dem in unserer Nachbarschaft gelegenen Kindergarten „An der Schleifscheibe 16“ kooperieren wir eng und führen auf diese Weise Jung und Alt zusammen. So spielen beide Generationen Gesellschaftsspiele. Auch kreatives Gestalten zum Frühling und zur Weihnachtszeit, gemeinsames Töpfern, Basteln für den St. Martinsumzug oder Singen steht bei uns auf dem Programm – immer im Wechsel in unserer Einrichtung oder im Kindergarten. Gerne pflegen wir auch unsere Zusammenarbeit mit der örtlichen Stadtbibliothek. Darüber hinaus nehmen wir teil am Pflegestammtisch oder bei Stadtteiltreffen und arbeiten mit Schulen zusammen, so etwa bei der Aktion Blickwechsel. Außerdem kooperieren wir mit Fachschulen bei der Ausbildung in der Generalistik. Große Freude herrscht bei unseren Bewohnerinnen und Bewohnern beim Besuch des Polizeiorchesters, beim Chor Friedrich Wolf, beim Spielmannszug Dresden und auch beim Dresdner Volksliederchor „Hans Eisler“. Zur Erfüllung religiöser Bedürfnisse der uns anvertrauten Menschen arbeiten wir eng mit der evangelischen und katholischen Kirchengemeinde zusammen.



EHRENAMT

Ehrenamtliche Tätigkeiten erweisen sich immer als eine wertvolle Bereicherung für die Bewohnerinnen und für die Bewohner einer Einrichtung, stellen aber immer auch eine Unterstützung für Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter dar. Dabei sind Möglichkeiten, sich in ein Seniorenheim ehrenamtlich einzubringen, außerordentlich breitgefächert, je nach Bedürfnis, Können oder Wissen der ehrenamtlich Tätigen. Vieles ist möglich: Begleiten auf Spaziergängen, Vorlesen oder Gespräche führen. Aber auch spielen, singen, backen oder musizieren. Möglich ist auch, das Team bei Festen oder Veranstaltungen zu unterstützen. Für unsere Einrichtung stellt eine ehrenamtliche Mitarbeiterin Nesteldecken für demenziell erkrankte Bewohnerinnen und Bewohner her, Schülerinnen und Schüler gestalten Weihnachtskarten für die uns anvertrauten Menschen. Aber egal, was Sie anbieten, immer entwickeln sich mit der Zeit schöne, neue Kontakte für die Bewohnerinnen und Bewohner, aber auch für die ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer selbst.

Vielleicht konnten wir auch Ihr Interesse für diese wertvolle und schöne Tätigkeit wecken? Sprechen Sie uns an – wir sind dankbar für jede helfende Hand!

Generalistische Pflegeausbildung

BERUF MIT ZUKUNFT

In den kommenden Jahren wird sich die Anzahl pflegebedürftiger Menschen weiter erhöhen und so auch der Bedarf an Pflegefachkräften. Wir stellen uns dieser wichtigen gesellschaftlichen Aufgabe und bilden im Rahmen der dreijährigen generalistischen Pflegeausbildung zur Pflege-

fachfrau und zum Pflegefachmann aus. Unsere Auszubildenden erhalten in unserer Einrichtung eine fundierte praktische Ausbildung, gezielt unterstützt von Praxisanleiterinnen oder -anleitern vor Ort, während die theoretische Ausbildung an mit uns kooperierenden Fachschulen erfolgt.

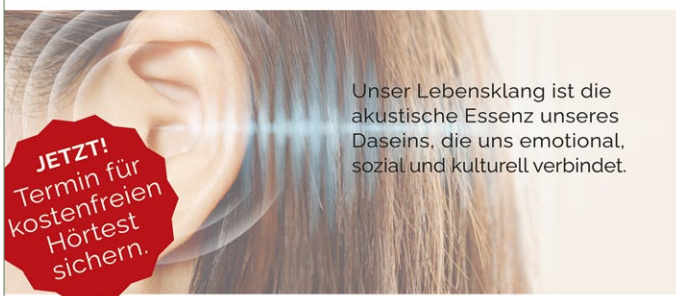


Sie arbeiten gerne mit alten Menschen und schätzen einen attraktiven und krisensicheren Arbeitsplatz bei leistungsgerechtem Gehalt? Sprechen Sie uns an! Wir beraten und informieren Sie detailliert und kompetent über die Ausbildung zur Pflegefachkraft – ein Beruf mit Zukunft. Sie erreichen uns unter: 0351 87306 0

**THULKE
HÖRAKUSTIK**

Thulke Hörakustik GmbH
Dohnaer Str. 69 01219 Dresden

☎ 0351 795 540 32
@ info@thulke-hoerakustik.de
🌐 thulke-hoerakustik.de



JETZT!
Termin für
kostenfreien
Hörtest
sichern.

Unser Lebensklang ist die akustische Essenz unseres Daseins, die uns emotional, sozial und kulturell verbindet.

LEISTUNGEN

- ▶ Individuelle Beratung
- ▶ Hör- und Bedarfsanalyse
- ▶ kostenfreie Hörtests
- ▶ Anpassung von Hörsystemen
- ▶ kostenfreies Probetragen
- ▶ Pädakustik
- ▶ Zubehör für TV & Musik



Ich begleite große und kleine Ohren auf dem Weg zurück zum Lebensklang und stehe Ihnen mit Rat und Tat zur Seite.



**Städtisches
Friedhofs- und Bestattungswesen**
Dresden

Bestattungsdienst

**Wir gestalten Ihren Weg des Abschieds -
persönlich, einfühlsam und kompetent.**

Löbtauer Str. 70 • 01159 Dresden
www.bestattungen-dresden.de

☎ (03 51) 43 93 60-0
(Tag & Nacht)





Das Zentrum für Betreuung und Pflege Auwaldhof gehört zu Korian. Die Korian Deutschland GmbH ist Teil der europäischen Clariane Familie und betreibt rund 230 Einrichtungen für Stationäre Pflege, Intensivpflege, Junge Pflege, Betreutes Wohnen und 27 Ambulante Dienste deutschlandweit.

Als Unternehmen mit gesellschaftlicher Verantwortung ist Clariane der führende europäische Anbieter in den Bereichen Pflege, medizinische Versorgung und Betreuung zuhause für Menschen, die auf Hilfe angewiesen sind.



Zentrum für Betreuung und Pflege Auwaldhof

Reicker Str. 97 a

01237 Dresden

Tel: 0351 87306 0

dresden-reick@korian.de

www.korian.de

So individuell wie Ihre Bedürfnisse ist auch unsere Beratung. In einem persönlichen Gespräch finden wir genau das Wohn- oder Pflegemodell, das zu Ihnen passt. Nicht nur für heute, sondern auch für die Zukunft.



HERAUSGEBER:

NALLMAG

Hiebelerstr. 5a

87629 Füssen

Telefon: 08362 7517

E-Mail: info@nallmag.de

Internet: www.nallmag.de

Projekt- und Redaktionsleitung: Michele Neumann

Anzeigenakquise: Marina Neumann, Maximilian Neumann

Gestaltung/Layout: Wanja Riemann

Texte: Peter Berndt

Fotorechte: Zentrum für Betreuung und Pflege Auwaldhof

Nachdruck nur mit vorheriger schriftlicher
Genehmigung von NALLMAG. Stand September 2025



Zentrum für Betreuung
und Pflege Auwaldhof

DRESDEN-REICK